Makalei, ka Laau Pii Ona a ka I'a o Moa-ula-Nui-Akea i Kaulana

He moolelo kahiko no ka huli Koolau o Kailua ame Waimanalo, Ka Nanea o ke Au o ka Manawa

Ke paneeia aku nei keia nanea i mea hoohiolaai no ka poe heluhelu o ke Kiohana, a he mea pono no hoi i kekahi mea, i loaa kekahi o keia moolelo, a i ole ia, like ole paha me kana mahele, ke hoolauna leta mai i ka meakakau, S. K. K., 2332 Liko Lane, Pauoa, a e hookipaia mai n ome ka pumehana nui o ka waipahe.

Me ke kapena ame na ipo heluhelu ka anoi o ka makahiki 1922, ame ka opalapalaulu o ka meakakou.

O ka hookumu ana o keia moolelo i ke au ia e noho moi ana o Olomana, a i ole ia o Olopana paha, no kekahi hapa o Oahu nei, a o ia ka huli o na Koolau elua, aole nae i maopopo kahi noho o keia alii, aka o kana punahele, oia kana i hoonoho ai i konohiki no Kailua ame Waimanalo.

O ka inoa o keia konohiki a punahele hoi a ke alii o Ahiki, a i kona manawa i noho ai aina ai malalo o kona punahele, i kana aikane alii, ua hana aku oia me ka manao oluolu i kona man hoa aina.

Ua kaana like oia i na wahi malii no kona mau hoaaina, me ka nele ole o ke-kahi; a o na lo'i puu, na hakuone, na lo'i Poalima, o ia iho la no kona ame ke alii, nona kona noho ai aina ana. Ua hoondho oia i ke kahuloko o Kawainui i luna aina nona, a o kana e kauoha ai, o ia ka kona luna aina e hoeko ai.

I kekahi la, kauoha aku la o Ahiki i kona luna aina, "Aia a kakahiakanui o kekahi la ae, lawe mai hoi oe i mau wahi i'a no ka paina kakahiaka, i aiia hoi ka momona o Kawainui ame Kaelepulu."

I ka lohe ana o ke kahuloko i ke kauoha a kona konohiki ai aina, i mai la oia i ka olelo maikai: "Ola kaua ia oe, no ka mea na pa mai la i kou leo ko ka mea waiwai. Auhea mai nae oe e kuu alii, aole paha auanei e loaa ka maikai o ka i'a o keia mau loko, no ka mea, akahi no kaua a komo i ka aina, aneai paha, ua huhu na kahuloko mua i ke pa'i (hoopau ia) ia ana, a hanaino i ka wai, kahi o ko kauoha."

I'ane aku la ke konohiki: "Oi hoi e, na'u oia i hoopau aku, nana no ka hoi i haalele i kona noho ana, mamuli o ka mana'ona'o i ka nana aku i kahi i noho pu ai me ke hoa o na la heu opiopio, nolaila aole kaua e hewa ilaila, a no ia nele hoi i ke kanaka, ke kumu o ko'u hoonoho ana aku ia oe; mamuli hoi o ko'u lohe ame ka hooia ana mai a na kamaaina, o oe ka mea i pili aku i na lii o keia mau wai, o ka momona paha o na la o ko kaua punahele. He honu ka aina he mea panee, o hoi a hoomanao mai i wahi mea paina na kaua." "Ua hiki ia," wahi a ke kahuloko.

Hoi aku la oia a hoomakaukau i ka upena, kii aku la i mau kokookolu nona e kuu ai i na loko elua. I ka wanaao, iho aku la lakou nei iloko o Kaelepulu. i ke kau mua ana no, hei ae la ekolu awa nunui; i ke kuu hou ana, me ka manao e loaa hoi a mahuahua, he ole ka loaa. No keia nele, hoi mai la a loko o Kawainui, ia lakou nei i hoomaka aku ai e au, ke o-le nei ka i'a ma o, maehei, ke lelele nei me he anae holo la i loaa i ke anu o Kawai-koloa.

Nolaila, wohe ae la ka upena, ia kuu ana, hei ae la eklu anae nunui, oiai nae he nui ka i'a a lakou nei e ike nei, o ka mea apiki, ke apo aku i ka upena, aia iluna o ka limu kahi i kau ai aohe pili iho o ka upena ilalo: o ka noke ia o lakou nei i ke kuu'a puka ka la, aole wahi i'a i loaa hou ae, o kela mau i'a inua wale no ekolu.

No keia ike o ke kahuloko i ka nele, olelo aku la oia i kena mau hoa: "E hoi kakou o awakea loa auanei ka ai ana a ke konohiki o kakou, manao ae nei hoi i ko kakou ilianu, e mahuahua ka loaa, eia ka hoi hoopololeiia mai nei no a ka waha o kahala, eia ka e nele ana ko kakou ili anu."

I mai la kekahi kanaka: "Aole paha i hoopololeiia mai na ke konohiki wale no, no ka piha limu kekahi o ka loko; nolaila kau ka upena iluna, aohe pili iho ilalo, pau no ka i'a i ka holo malalo o ka upena, a o ia no ke kumu o ko kakou nele, ina nei no ka pau o ka limu i ke mokuia a maikai, aole e nele ka loaa, hookahi no kuu ana, ohi a lawa ka makemake, hookuu ka i'a. O ka i'a anei keia a kakou i ike pu iho nei a ka'e mai, o ke kau hoi o ka upena iluna, nele kakou, hoomanawanui, hookahi mea nui o ka leo o ke konohiki, a o oe no ko kekou mea e ai i'a ai."

"Pehea anei kakou e ai i'a ai ia'u, aia no paha a kauoha mai ke konohiki e kuu, alaila o olua no hoi na kanaka, a ina me neia iho la ka hana, a ka loko, o Kaneipalua, o ia ka ike, aohe mea nani a koe aku: oia la ke hoolewa ka auwae, a o kakou ke kapalili ka kaelehe, i ke anu o kakahiakanui.

"Nolaila e lawe olua e kaula'i i ka upena, a e lawe ae hoi au i ka i'a, a ka haku o kakou."

"O lawe," wahi a kona mau hoa, "i ninau mai ke konohiki i ke kumu i uuku ai o ka i'a, mai paa ka waha. Ko la o ka punahelo i ko haku aina, ai alii ana ia Kawainui me Kaelepulu, o na momona iho la no ia o Kailua nei, aole aku ma o."

I ka pau ana o keia mau kukaiolelo, kaha mai la ke kahuloko, hele no kahi o ke konohiki, iaia i hiki mai ai a hui, pa kahea a ke konohiki, me kela ohaoha no o ka lokomaikai: "Ma-i, maloko mai!"

"Aole," wahi a ke kahuloko, "maanei no au, a hoi aku, mai ka loko mai la no ahiki, eia no kahi malowai i ka hope; nolaila he lalilali, eia no na wahi i'a ua hoopololeiia mai nei no a ka waha ou o ka haku aina; ekolu awa, no Kaelepulu ia; ekolu anae, no Kawainui ia, o ia iho la no na wahi mea i loaa i ke kanaka, o i noke mai nei makou me ko'u mau wahi hoa a puka ka la, o keia iho la no na mea i loaa."

"Alaila, aohe a oukou wahi holua o kauhale?"

"Aole," wahi a ke kahuloko.

"Auwe no ka hoi ke aloha e! Kaa iho la ka hoi i ka mankauka ke akiku, a o ka mea ka hoi i anu ka ili, nele iho la ka hoi. Aloha no!" Hopu iho la ke konohiki elua awa, a paa i ka lima, i mai la i ke kahuloko: "E lawe oe i keia mau i'a a haawi aku i kou mau hoa lawai'a, nui aku la ka hoi ko'u aloha ia laua, a lalau iho no hoi oe i elua anae nau, a elua no hoi na'u, ka pa ka paha o ka waha hewa, ua ai i ka momona a ke alii."

Ike iho la ke kahuloko, he konohiki makee kanaka maoli keia, i iho la oia iloko ona: "Ola ka noho ana o oe ke alii," na ia la ke ko-na e hopu, o kanaka no o kahi alii he mikimiki; hopu iho la keia elua anae, a paa i ka lima, i mai la ke konohiki:

"A o ia o ka hanana ia o kahi alii, he mikimiki, lomaloma iho oe, ku oe i ka makani puka o ka ihu, owalu kani, a o ko'u kumu no hoi ia i punahele ai i ke alii, ia ha'i ke kena ana, ia'u ka eleu ana, he leo ko ke alii a pane he hooko ka'u, ina i ko ahiahi, i ke aumoe he okoa ka mea i kenaia, aole owau, nana aku la au, e kiei ana iwaho no ka nui o ka pouli, ame ka loa o kahi e hele ai, ike aku la au i ke ane lomaloma, o ko'u wa ia e kokolo aku ai a kukuli imua o ke alii, me ka pane pu aku:

"E Kalani e, na'u e hooko ka leo ou e ke alii!"

"Aole paha auanei e hiki ia oe?"

"I keaha hoi?" wahi a'u. "O i hoi e o ka honua ku'u e ka'ika'i, o hiki ole, o ko leo alii, o ia ka mea nui ia'u, na'u e hooko, i makepono ko malama ana ia'u i kanaka nou. a mamuli o ia mau hana, lilo i punahelo imua o ke alii, no ka mea, na ai pu i ka papaaina hookahi, ia wa au i noi aku ai iaia e hoihoi ia'u i kahi ana i ike ai he wahi ia no ka ai e pono ai kona alo alii, a he kai hoi e loaa ai o ka ina'i e pono ai, i hiki ai ia'u ke makaala aku no kona leo, ke pane mai, oiai aia ka aina, o ke alii iloko o na lima o na alii, e noho nei imua o kona alo, aia a loaa mai ia lakou, o ia iho la o na aina hoi i lilo ia lakou, o ko lakou no hoi ia, a o kahi ae i koe e ke alii me oe, o ia ko kaua aina, a'u e noho ai, i awahia ka ni i ka umeke, a pelekuna ka i'a i ka ipukai."

"Ia wa i huli mai ai ke alii imua ou me ka halokoloko o ka wai i ka maka, a pane mai la: "Auhea oe e kuu puna, aole au i hupu mua, he manao kou, a kaua e noho nei, oiai, ua lawa no hoi kaua i na mea apau mai na alii ai aina mai, eia ka ke une nei oe e hele."

I aku la au iaia: "Aole au e hele ana a haalele au ia oe, hele no au i keia la, i keia po no au hoi mai. Ina he mahi kihapai koe ou a he wahi paena waa, alaila, haawi mai oe ia'u i hanai aku au i kanaka nou e ke alii, i ku ka hoounauna, ua hanaiia a nui o ke alii iho la no ia, a o ke kanaka no ka mea olelo a'u, ua lilo ia i mea maikai i ka manao o ke alii, a i mai la ia'u:

"Aohe no o kaua wahi aina i koe, eia ko kaua wahi aina i koe ia'u la, he mau wahi koele, aia i Kailua ame Waimanalo, a he wahi wai oopu, aia i Kailua, he wahi hoopaena waa aia i kai o Moeau, o ia iki wale ae la no, o kuu haawi hoi ia oe, o ko haalele mai no ia ia'u, a lilo hoi ia i mea hoehaeha mai i ke alii; o kuu ia'a hoi ia oe; o ko'u hoike ana ae no hoi ia i kou punahele ole imua o na alii e noho mai nei. Nolaila, o hele e komo i kahi aina iki o kaua, mai ka paliku o Waihi, malalo iho o Konahuanui, ahiki i ka waha hamama o Nuuanu, o uka ia, a mai ka lae no hoi o Makapuu, ahiki i na moku iloko o ke kai; o kai ia, ua pau no paha ka wai i na makaainana o ke alii, a o na wahi koele iho paha la, o ko kaua ia; alia nae oe e komo e, e hoounauau i elele, e pa'i aku i ke konohiki, a hoi mai oia, alaila ae aku au ia oe e hele."

I ka hoi ana aku a ka elele a ia'i ae, aohe wahi i koe o ke konohiki, ua ho'iho'i ae i ka aina i ke alii; ma o ka elele la, o ko'u wa ia i noi koke aku ai i kuu lani e hookuu mai ia'u e komo koke i ka aina, i hiki ai ia'u ke hana aku ma ka aoao o ke alii, i ka mea e pono ai, a e nalo ai na iwi o ke kanaka o ke alii, mamuli o ia mau mea. a me ia kulana eleu, pela iho la i loaa ai keia noho ana, aia e ike mai la e ke aikane, a'u e lawe nei ia oe, i kane piipaa na'u no keia aina.

"E hoi oe, a ko mau hoa hoanu ili o keia kakahiaka, haawi aku oe i ko'u aloha ia laua ame keia mau wahi i'a, a pau ka oukou paina ana, pii pu mai hoi oe me laua i kauhale nei."

I mai la ke kahuloko: "Lokomaikai wale hoi oe e ke alii, i neia wahi mea uuku, o ko'u lilo iho la no ka ia i mea nui ia oe i keia la; heaha la hoi, ua hale ae la kaua. a o oe no ko kaua mea e pono ai, o ka leo mai ia oe mai. o ka hooko ka'u, e hoi au a pii pu mai ma'kou."

Iaia i hiki aku ai ua pau ka upena i ko kaula'i, ua hume kahi mauu (malo) maloo kahea aku la ke kahuloko: "E Nuhi, kahea aku oe ia Nihiole, e hele mai olua iaei, he ololo ko kahi alii i waihoa mai nei ia'u no olua."

Kahea aku la o Nuhi i kona kokoolua, "Auhea oe! Ke kahea mai la o Paku'i ia kaua e hele aku ilaila."

Ma hoi ka keia kanaka: "Heaha la kana ahui e kahea mai nei?" I mai la ka wahine: "A kaheaia mai ka hoi e ka mea loko nui, alaila he ninau iho la ka kolaila i ka ahui, aia paha kahi o ka ahui ouka o Kekele. kahi o ka hala, e lei oe a linaliua ko a-i i ke kaunaha, o ka honi i ke ala, ka mea loaa. Hookahi no kani olalo o Pohoiki, pnia ka nahele i ke onaona. Auhea iho la ka mea loaa ia ahui ai e kikoi nei ka olelo, o ko waha ai popolo. kauia e ka emube."

"Kukahalake mai nei ka hoi oe," wahi a ke kane. "He nui loko wale iho no paha kona, i heleia aku la ka hana e kuu, ike mai la no hoi oe ia'u i hoi mai la, aohe wahi puolo o ka lima. O na popo aho a Kaneiakama ka i paunu i ka wai, o kahi pi ka i kuululu i ke anu, o ia iho la no au la i hoi mai la, heaha ka waiwai o ia loko nui, hoanu ili! O ua nui anu pono ole a, o hele ae hoi paha au i ka leo kahea o Paku'i anoai, he olelo no ka pono, pono kaua."

Ku ae la o Nihiole, hele aku la a loaa kona hoa lawai'a, i mai nei o Nuhi: "Hoihoi kahi kahuloko i kahea mai nei ia kaua, anoai paha, he olelo no ka pono, pono kaua." Hele aku la laua nei ahiki i kahi o Paku'i, haawi mai la hookahi awa i kekahi, a pela no hoi i kekahi, me ka pane ana mai: "I aloha mai nei ka haku aina o kakou ia olua, no ko kakou nele i kahi mea paina, a haawi mai nei i keia mau i'a na kakou, a kauoha mai nei, aia a pau ka kakou paina ana, alaila pau aku kakou ilaila, aole nae i ha'i mai nei i kona manao, aia hoi kakou ahiki aku, maopopo."

Hoi aku la keia mau mea ahiki i ko laua wahi, ike mai la ka wahine a Nihiole i ka i'a i ka lima o ke kane, pane mai la oia: "E punahele no ka hoi oe o ke kane i ke konohiki ai aina o kakou."

"Ke aha la?" wahi a ke kane.

"Ke nanakiia la hoi ke awa, ka i'a mawae o ka loko, na ke alii ia i'a, a na ke konohiki ai aina. a ia oe hoi haawiia mai la ka i'a kapu a na alii."

"O maua no a elua, ka i loaa mai nei, he awa no ka'u, a he awa no hoi kana, aole maua i ike aku i ka Paku'i, oiai he kahuloko kela."

"Hanaia mai ka kaua wahi i'a a ai aku, a maona, o hele aku ana makou i kahi o na konohiki nei, pela kana kauoha ia Paku'i."

"Ina hoi ka pela, ua pono."

Hana mai la ka wahine i ka i'a a ku i ke pa lu ka paakai, holu ka wai, noho iho la ia i a maona, hookaakaa a oluolu, pa kahea a na hoahele, o ko lakou nei hele aku la no ia, ahiki i ka hale, pa kahea: "Maloko mai!" Haawi ke aloha, a o ua konohiki nei no ka mea olelo:

"Keu ko'u aloha ia olua, ke i no hoi ka nunui o kela mau loko, nui pu la hoi me ka i'a, eia ka aohe i'a."

Pane mai la o Nihiole: "He i'a no ka loko a ke alii, o ka piha i ka limu, kau ae la ka upena iluna o ka limu, puka no ka i'a malalo, o ia no ke kumu o ko makou nele."

"Ina pela, ua pono ,e moku ka limu o ka loko e pono ai, i loaa mai no ia o ko kauoha a ke alii, aohe e hakalia; nolaila e Paku'i, e hoi oe me laua nei, o oe e Nihiole, e pii oe ahiki iuka o Waihi, kala aku i na wahine me na keiki olaila e hele mai i ke kakahiaka aia a ku la apopo mailaila ahiki i Makawao, hai aku oe, he moku limu ka hana, aia i ke konohiki ka ai ame ka i'a, a aui no hoi ka la pau, a-o oe no hoi o Paku'i e hoi aku oe a na hoa ai aina o kaua o na kane, e huhuki mai oukou i kekahi hakuone o ke alii, a hoomo'a i ai, hana a nui, ku'i a piha na kumau, a ha'i aku oe aia ka hana a na wahine ame na keiki iloko o ka loko, he moku limu, ame na kane no hoi e makemake ana. o ka i'a i paa i ka lima uumi he mauu o ia no ka hana, mai hopohopo a maka'u mai ia'u i ke konohiki, a, o oe hoi, e iho oe i Waimanalo a kala aku i kolaila poe e hele i ka hana i ka loko o Kawainui, a o ia iho la ko'u wahi manao i kauoha aku nei ia oukou."

"Pehea iho la ia manao la, e ke aikane, ina ua hewa, ha'i mai?"

"Heaha hoi ka hewa o ia, o ka maikai ka, he hewa ia. o ka hana ka e piha ai ka opu he pono ole ia, ia oe wale ae nei no paha, ikeia keia mea maikai, e hoi makou o i la okoa; he hana nui komua."

I aku la ke konohiki: "Aohe hana nui i ke alu, aia ka pono o ka pau, aia hoi a hauoli ae hele aku e nana i ka oukou hana."

"Ua hiki ia," wahi a ke kahuloko, "nolaila e hoi makou." Kaha aku la lakou la hele, o ke kanaka o Waihi hele oia i kana kauoha, pela no hoi ko Waimanalo, a o Paku'i no hoi ko Kailua.

Ia Nihiole i hiki ai i kahi o kana kauoha, kala mai la oia, mai Waihi, Mannawili ame kekahi hapa o Makawao, huli hoi no Kailua, o Nuhi hoi, maiuka aku nei o Waimanalo a ku ana i kahakai, huli hoi no Kailua, ia hiki ana aku, ua kalua ka imu, a mo'a, ihi ka poe hohole alualu, ku'i ka poe ku'i, iluna no ka la pau ia hana nui, kakali aku o ka la hana o ke konohiki, i hakalia i ka po a ao ae, no Kawainui ka pahu hopu o na mea apau.

Aia iuka o Makawao, mauka nei o ke kualapa e ike aku ai ia Waimanalo, aia ilaila kahi i noho ai o kekahi luau'i wahine ua palupalu no, nona ka inoa o Ni-ula, a i ole o Ninula, a he moopuna kane kana, a oia no kona kokoolua o ka noho ana, i ko laua hale.

O ke kahua o ko laua hale i ku ai, aia iluna o kekahi kuono halua, a malalo aku o laua he lokowai mapuna, e kahe ana ka wai o keia mapuna iuka, a hui me ka wai o Mannawili, alaila kahe ahiki i Kawainui, ma Kailua.

I ka wa o Nihiole e kala nei i ke kauoha a ke konohiki, eia keia moopuna a keia kupunawahine ke paani nei me kona mau hoa kamalii, ia lakou i lohe ai i na olelo a keia kanaka e hele i Kawainui e moku limu ai, i mai la kona mau hoa iaia:

"Kakahiakanui, pii mai oe, a loaa makou, hele kakou i Kailua, i ka paani loko," a ae aku la no hoi keia, aia paha na makahiki o keia wahi keiki mawaena o uui kumamakahi me upikumamalua.

I ke ahiahi, hoi aku la oia a kona tutu, i aku la: "E hele ana au i Kawainui i kakahiaka me kuu mau hoa paani ame kolaila poe."

Ninau mai la ke tutu: "Heaha nei hana nui e pau nei ka poe i Kawainui?"

"He moku i ka limu o ka loko, loaa no hoi ka i'a, lawe no oe nau, makemake hoi au e hele me kela poe."

"Heaha la hoi, hele i ka auau, o ka mea loaa no, ia i kamalii."

Moe iho la laua nei ia po a ao, ala ae la ua wahi keiki pei. ai a pau, puka mai la hele no kahi o kona mau hoa. Iaia i hiki aku ai e ka'i ana ka huaka'i a ka poe hele, o kane. o ka wahine. o keiki, komo spu aku la keia, hookahi ka hele ana.

O ka inoa o keia wahi keiki. o Kahinihiniula; i ka hiki ana i Kailua, e noho mai ana ko Waimanalo poe, a mahana ka la, iho aku la na mea apau e apo i ka limu, upena ole keia, o ka limu no ke moku a hooili maluna iho o kekahi limu, alaila wili aku ana malalo, pela kela ame keia e hana ai ahiki i ke kokoke ana o na mea apau e hui a poepoe me he hupa pahu la, alaila o ka limu i mokuia, ua hele ia a pili ilalo, me he qa la, o na i'a apau i paa iloko o ia pa limu, na ka poe moku limu ia, me ke kuleana ole o ke konohiki, hookahi mea nai o ka maikai o ka loko, ame ka momona o ka i'a.

Ke iho la ka lima o na mea apau, o ka i'a e paa ae ana, komo iloko o kahi eke lauhala, i kakuaia ma ka hope o kela ame keia mea. I ka hiki ana mai o Ahiki ke konohiki, olelo mai la oia ia Paku'i:

"E kaheaia aku na kanaka, ua anu ka wai eia aku no na hana a ke alii."

I mai la o Paku'i: "O ka iho ana aku o nei no ia la, alua ae la no apona."

"Kaheaia aku," wahi a ke konohiki, "ua lawa iho la keia la, ua pa ka lima i ka hana."

"No keia mau olelo ko'iko'i a ke konohiki, hele aku la o Paku'i a ku ma ha'i o ka loko, kahea aku la: "E na mea apau e, paiia mai kena opala a kau i kula nei, auau ka wai, i mai nei ke kanaka o ke alii ua lawa iho la no ka keia la hana, eia aku no ua la!"

Kena aku la o Ahiki ia Paku'i: "Kaheaia aku ko mau hoa lawai'a, kii nui aku i ka upena, a hele aku e kuu i i'a na ka poe hana e ai iho ai, o i hui na kapeku, aia ka pono o ka loaa, a ku mai i ha'i nei, paina kakou."

Na ia la ka olelo, he hooko ka Paku'i, me kona mau hoa, noho ana iloko o ka wai, o ka poe no hoi iloko o ka wai, na kapeku hookahi no ia kuuna, kukuku ka i'a iloko o ka upena, aole i kana mai, o keia i'a apau ku ae i ha'i.

I mai nei ke kahuloko. "Nui keia i'a!"

Olelo aku la o Ahiki: "Maikai hoi paha ka nui, nana iho oe, he nui na kanaka o ke alii, i ka ai ana aku no paha auanei koe iki; i aha kahi puolo o ka lima e hoi aku ai na ka noho hale?"

"Auwe!" wahi a ke kahuloko, "e haawi ana ka, anoai ua loaa no hoi ka lakou i ke apo limu, loaa no hoi ko lakou hoina!"

"Aole pela," wahi a Ahiki, "he loaa ia i ka welelau lima, o ka mea na loaa kana kani ka aka o ka hoina i ke ala; o ka mea i nele, kaumaha na lima i ka opea i ke kua, o ka malama kanaka, hiki ka hana nui ku ka hoonauna, a o ko kaua punahele iho la no ia."

Hoi ae la na mea apau i ha'i, komo kahi kaupu maloo, unauhahi ka i'a ai, makaukau, panee na kuhau paia hoowali ahiahi, ua mulemule iho la, noho iho la ko konohiki iwaena, hookahi ka ai pu ana me ka poe hana.

A pau ka ai ana, kena aku la o Ahiki ia Paku'i ame kona mau hoa: "E haawi ka i'a, mai kane a keiki, aole mea e koe, hookahi kauna i'a a kela ame keia, ahiki i kamalii."

Nolaila o na maluna nui o na keiki nui no ka lakou, o ka mea hookahi, uuku no kana, eia nae aia no na i'a i loaa mua iloko o ke eke lauhala.

I ka ike ana o Ahiki aole i lawa, kena hou oia e kuu i i'a, ua hookoia ia leo, a lawa no hoi na hoa aina, o ka poe keiki makua no, mikimiki aku la no ka waha, loaa no ka haawina o ka lakou mau keiki, a o keia keiki hoi o Kahinihiniula, aole i loaa kona haawina, no ka mea aia i ka molo kamalii, hele aku la me na hoa e paani ai, a eia hoi ka i'a ke haawi nei, aohe mea hoomaopopo ia nona.

(Aole i pau.)

OPA PU IA MAWAENA O NA KAA ELUA.

Mawaena o ke kaa uwila ame ke kaa otomobile i opa pu ia ae ai he haole nona ka inoa o Arakel Der Bedrosian, ma ka po o ka la Sabati aku la i hala, ma ka hookuina o na alanui Papu me Beritania, me ka paa ana nae o ke kiakaa o ka otomobile i ka hopuia.

Ma ka olelo a na makai, ua holonui maoli ke kiakaa o ka otomobile i kona kaa, me ka nana ole aku i ka pono o ka poe helewawae, a o kekahi kaa e ae paha mamua aku, pela iho la i halawai ai kela mea me ka poino ma'uwale.

E holo ana ke kaa uwila ma ke alanui Papu, a i ka wa i hoea aku ai no ke kihi o ke alanui e hoohuli ae ai i ke alanui Beritania, o ka manawa ia i hookn'i mai ai ke kaa otomobile e hookeleia ana e Lester S. Mitger, a opa pu ia ka mea i poino, me ka loaa pu o ka poino i ke kaa uwila.

Ua hoihoiia aku ka mea poino no ka halema'i, ma kela po no, a mamuli nae o ke kukomkonu o ka eha i loaa iaia, aole i nana koke ia kona kino, ma ia ano aole i maopopo ka palekana ame ka palekana ole o kona ola.

Ua laweia mai ka lono i ko makou keena, ua maopopo ke kolohe o kekahi hui mahiko i na ko a kekahi mau kanaka kanu ko ma na aina hokuonoono. Ua hiki e hoomaopopoia, e hiki aku ana keia ninau imua o na aha hookolokolo o keia mau la aku. Ae, ua nui na wahi e hibiu ai na kanaka kanu ko, me ke kaukai ana na ka hui e oki, a e wili i ke ko. Ua nui na pukaliu e hemo ai na loaa, a e nele ai oe e ka mea home hookuonoono. No keia mau kumu no hoi i makemake ole ai ko oukou menakau e komo aku ka poe kanaka e hoi aku ana maluna o na aina hoopulapula i ke kanu ko.

HOOLAHA LULU MANAWALEA HELU 13.

Ma keia ke kauohaia aku nei na lala apau o ka Ahahui Kalama e uku koke mai i ka auhau manawalea o Hookahi Dala ($1.00) n oko kakou hoahanau, Mrs. Annie Kalua, i haalele mai i keia ola ana. E hoomaka ana ka ohi ana mai Dekemaba 23, 1921, a pau i Ianuari 21, 1922, o ia hoi he 30 la.

Ma ke kauoha.

MRS. AGNES P. CHUNG HOON,
Kakauolelo Ohi Dala Ahahui Kalama.
Honolulu, Dec. 20, 1921.
6483—Dec. 23, 30, 1921; Jan. 6, 12, 1922.

CITY MILL CO.

KEKAHI O NA HUI KAHIKO LOA MA HONOLULU NEI.

Poe kuai Papa, Pilihale, Pena, na lako Paipu, na Laau Puka Aniani me Panipuka, lako Pili Hao; na mea no apau no ka hoomakaukau kumukuai oluolu loa.

Kukulu makou i na hale ma ka uku kilii ana, me na hookaa liilii.

O ka oi loa aku no ka poe hookuonoono.

MAI POINA—HELE MAI IA MAKOU.

Kihi o na Alanui Moiwahine me Kekaulike. Honolulu, T. H.

Ke Makemake Oukou i na Lako---
E ka Poe Hookuonoono

no ka home a no ka aina mahiai paha e kipa ae ma ke Keena o na Lako Pili Hao o ka

AMERICAN FACTORS, LTD.

No na mea elike me keia: Kapuahi. Lako Halekuai me Pa. Lako Mahiai. Meahana Mahiai. Meahaa Kamana. Pili Hao a Ano e Ae. Uwea Pa Moa me Pa. Pena me na Palaki. Aila me Vaniki.

O ke Kanaka Kuai i na Lako Hana Maikai ua Lanakila e no Oia i ka Hapa o ka Hakaka

Aole hiki ia oe ke lawelawe i na hana maikai me na meahana inoino. O ke kanaka e hoao ana e hana me na meahana inoino, e hoea mai ana i kona wa e kiola ai, a kuai i na mea kupono, ina he noonoo oia. Aka nae ua poho wale ka manawa ame ke dala ma ka hana ana pela. Ke kuai nei o Lewers & Cooke, Ltd., i na lako hana maikai wale no.

Ke malama nei makou he ahua piha pono laula o na

Lako Mahiai ame na Lako Kukulu Hale

HE MAKEMAKE PAHA KOU I

Ko'i, Kipikua, Kopala, Ho, Hamare, Pahiolo, Ko'i Liilii, na Lako Kamana piha pono, Hoana Hookala, Pakeke.

Papa, na Lako Hao, Pena, Aniani

Kakau mai a i ole kipa mai no na hoakaka. E hookoia no na kauoha apau ma ka leka me ke akahele ame ka hikiwawe.

LEWERS & COOKE, LTD.

Honolulu

Kumukuai o ka I'o Bipi

Hoopukaia e ka Makeke Kuai Bipi Kulanakauhale

KELEPONA 1840.

. BIPI KEIKI

I'o opi, bipi keiki, 1 lb.	$.30 cts.	I'o u-ha, bipi keiki, 1 lb	.30 cts.
I'o ku, bipi keiki, 1 lb..	.17½ cts.		

I'O BIPI.

Iwiaoao koala, 1 lb....	$.25 cts.	I'o a-i, 1 lb.....	.15 "
I'o kupa, 1 lb.....	.25 "	I'o bipi paakai, 1 lb....	.15 "
I'o ku, 1 lb.....	.15 "	Akepaa, 1 lb.....	.15 "
I'o bipi no ka oma, 1 lb.	.28 "	Alelo bipi, 1 paona....	.50 "
I'o opi palupalu, 1 lb..	.28 "	I'o bipi i wiliia, 1 lb...	.25 "
I'o puhaka, 1 lb.....	.28 "	Puaa kalua, 1 lb.....	.65 "
I'o u-ha, 1 lb.....	.25 "	I'o puaa palai, 1 lb....	.40 "
I'o kikala, 1 lb.....	.15 "		

I'O PUAA.

I'o puaa paakai, 1 lb...	.40 "	Na i'o e ae, 1 lb.....	.25 "
Ku'eku'e wawae, 1 lb..	.35 "	Naaukake, 1 lb.	.25 "
I'o kulana aoao, 1 lb...	$.35 cts.		

I'O HIPA

I'o u-ha, 1 lb.....	$.28 cts.	I'o kua, 1 lb:.....	$.28 cts.
I'o ku, 1 lb.....	$.12½ cts.		

I'A.

Na Amaama Loko hou loa no ke kuaiia i kela ame keia la ma ke 40 keneka o ka paona.

MOA.

Moa, mai ka 55c a 60c no ka paona; Pelehu, 65c no ka paona; Kaka, 40c no ka paona.

PUAA KEIKI, i ka wa ola, he 35c no ka paona. E loaa pu maanei ka Poi, Huamoa, na Launahele Aiia, na Hua o ka Honua, ka Omoomo Palaoa, na Meaono.

Aohe auhau hou ana iho a na kaa otomobile maluna o na kumukuai liaahaa ma ke kuai ana i na i'o puaa Hame, Koala ame Bipi a ka oihana koa ma keia pule.